Declaration and Power of Attorney for Patent Application %-35

Dichiarazione e procura ai fini della domanda di brevetto

Italian Language Declaration

Il sottoscritto inventore dichiara che:	As a below named inventor, I hereby declare that:		
La propria residenza, recapito postale e cittadinanza corrispondono a quanto indicato in calce, sotto la propria firma.	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.		
Ritiene di essere il primo ed unico inventore originale (se viene elencato in calce un solo nominativo) o il coinventore primo ed originale (se è elencato più di un nominativo) del oggetto rivendicato e per il quale il sottoscritto presenta domanda di brevetto. La invenzione in questione è chiamata	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled		
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	,		
e la sua descrizione è allegata alla presente Dichiarazione a meno che non sia spuntata la seguente casella:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:		
li è stata depositata una domanda di brevetto statunitense numero o una domanda di brevetto internazionale PCT numero che è stata modificata il (se applicabile).	was filed on as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).		
Il sottoscritto dichiara in oltre di aver letto e compreso il contenuto della descrizione identificata in precedenza, rivendicazioni comprese, come modificati dall'eventuale modifica summenzionata.	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.		
Il sottoscritto riconosce l'obbligo di rivelare informazioni essenziali ai fini della determinazione della brevettabilità si sensi del Titolo 37, Codice dei Regolamenti Federali, § 1.56.	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.		

[Page 1 of __]

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the needs of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to the Chief Information Officer, Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks, Washington, DC 20231.

rmation unless it displays a valid OMB control number

Italian Language Declaration

Il sottoscritto rivendica con la presente la priorità prevista dal Titolo 35, Codice degli Stati Uniti, § 119(e)-(d) o § 365(b) in relazione a qualsiasi domanda o domande estere di brevetto o certificato di inventore, o dal Titolo 35, § 365(a) degli stessi Codice in relazione a qualsiasi domanda internazionale PCT nella quale è designato almeno un paese diverso dagli Stati Uniti, i suddetti domande e certifcati essendo elencati sotto, e, spuntando les seguenti caselle, ha anche identificato sotto qualsiasi domanda estera di brevetto o certificato di inventore, o domanda internazionale PCT, la cui data di deposito preceda quella della domanda per la quale è rivendicata la priorità.

Prior foreign application(s) Domande Estere Anteriori (Number) (Country) (Numero) (Nazione) 98 200 114.1 Europe (Number) (Country) (Numero) (Nazione)

Il sottoscritto rivendica con la presente i benefici previsti dal Titolo 35, Codici degli Stati Uniti, § 119(e), in relazione a qualsiasi domanda o domande provvisorie degli Stati Uniti elencate sotto.

(Filing Date) (Application No.) (No della domanda) (Data di deposito) (Application No.) (No della domanda) (Filing Date) (Data di deposito)

Il sottoscritto rivendica con la presente i benefici previsti dal Titolo 35, Codice degli Stati Uniti, § 120, in relazione a qualsiasi domanda o domande statunitensi, o dal Titolo 35, § 365(c) degli stessi Codice in relazione a qualsiasi domanda internazionale PCT nella quale sono designati gli Stati Uniti, i suddette domande essendo elencate sotto e, nella misura in cui l'oggetto di ciascuna rivendicazione di questa domanda non sia stato esposto nella domanda statunitense o internazionale PCT anteriore nel modo previsto dal primo paragrafo del Titolo 35, Codice degli Stati Uniti, § 112, riconosce l'obbligo di rivelare informazioni essenziali ai fini della determinazione della brevettabilità ai sensi del Titolo 37, Codici dei Regolamenti Federali, § 1.56, le quali diventino disponibili durante il periodo compreso tra la data di deposito della domanda anteriore e la data di deposito nazionale o internazionale PCT della presente domanda.

(Application No.) (Filing Date) (Data di deposito) (Nº della domanda) (Application No.) (No della domanda) (Filing Date) (Data di deposito)

Con la presente, il sottoscritto dichiara veritiere tutte le affermazioni contenute in questa domanda in relazione alle proprie conoscenze e di ritenere vere tutte le affermazioni o informazioni presentate. Dichiara inoltre che tali asserzioni sono state espresse nella piena consapevolezza che le dichiarazioni intenzionalmente false sono punibili con una multa, l'incarcerazione o entrambe, ai sensi della Sezione 1001 del Titolo 18 del Codice degli Stati Uniti e che tali dichiarazioni intenzionalmente false possono mettere a repentaglio la validità della domanda o di qualsiasi brevetto rilasciato in merito.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

> Priority Not Claimed Diritto di priorità non rivendicato

(Day/Month/Year Filed) (Giorno/Mese/Anno di deposito) 16 January 1998 (Day/Month/Year Filed)

(Giorno/Mese/Anno di deposito)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s), or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.

(Status)(patented, pending, abandoned) (Stato)(concessione di brevetto, in corso di esame, abbandono)

(Status)(patented, pending, abandoned) (Stato)(concessione di brevetto, in corso di esame, abbandono)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

PROCURA: Il sottoscritto inventore nomina con la presente il seguente avvocato o avvocati e/o agente o agenti al fine di istruire questa pratica e di condurre tutte le operazione ad essa pertinenti presso l'Ufficio dei Brevetti e Marchi di Fabbrica: (Elencare il nome

ed il numero di matricola)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

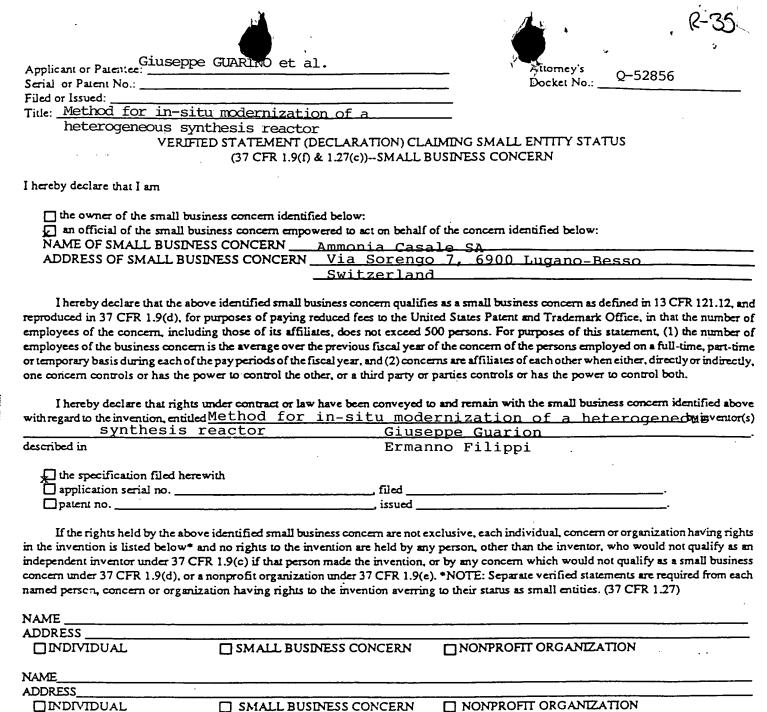
John H. Micon, Reg. No. 18,879; Dornald E. Zinn, Reg. No. 19,046; Thomas J. Macpanir, Reg. No. 19,292; Robert J. Sens, Jr., Reg. No. 21,092; Derryi Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloun, Reg. No. 22,775; Peter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Waddell A. Biggert, Reg. No. 24,861; Robert C. McMorrow, Reg. No. 19,095; Louis Oubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegal, Reg. No. 25,200; David J. Custing, Reg. No. 28,703; John R. Legs. Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 25,577; Sheldon Louis Custesky, Reg., No. 24,233; Neal B. Saspik, Reg., No. 25,207; David J. Custesty, Reg., No. 25,107 from R. Ings., Nog., No. 27,107 from Res., No. 28, M. Daniela, Reg. No. 32,562; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosser, Reg. No. 33,276; Bruce E. Krumer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neila, Reg. No. 33,102; and Brost S. Sviventer, Reg. No. 32,765.

Inviare le corrispondenza a:	Send Correspondence to: SUGHRUE, MION, ZINN, MACPEAK & SEAS, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Suite 800 Washington, D.C. 20037-3202
Telesonare a: (nome e numero telesonico)	Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Nome e cognome dell'unico o del primo inventore	Full name of sole or first inventor Giuseppe Guarino		
Firma dell'inventore Data	Inventor's signature Date 15.12.1998		
Residenza	Residence Via Belsoggiorno 6965 Cadro, Switzerland		
Cittadinanza	Citizenship Italian		
Recapito postale	Post Office Address		
Nome e cognome dell'eventuale secondo coinventore	Full name of second joint inventor, if any Ermanno Filippi		
Firma del secondo coinventore Data	Second inventor's signature Date 15.12.1998		
Residenza	Residence Strada di Gandria 73 6976 Castagnola, Switzerland		
Cittadinanza	Citizenship Thalian		
Recapito postale	Post Office Address		

(Fornire le stesse informazioni e le firme del terzo e degli ulteriori coinventori.)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)



I acknowledge the duty to file, in this application or patent, notification of any change in status resulting in loss of entitlement to small entity status prior to paying, or at the time of paying, the earliest of the issue fee or any maintenance fee due after the date on which status as a small entity is no longer appropriate. (37 CFR 1.28(b))

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under section 1001 of Title 18 of the United States Code, and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application, any patent issuing thereon, or any patent to which this verified statement is directed.

NAME OF PERSON SIGNING <u>Umberto Zardi</u> TITLE OF PERSON IF OTHER THAN OWNER <u>Magagin</u> ADDRESS OF PERSON SIGNING	g Director		
SIGNATURE V MACA	DATE	15.12.1998	